



Curriculum vitae Europass



Informații personale

Nume / Prenume **ATANASIU Ioana – Cristina**
Alt nume **TOMEI**
E-mail **ioana_tomei83@yahoo.com**

Naționalitate **Română**

Data nașterii **29 iulie 1983**

Domeniul ocupațional

Educație/Traduceri

Experiența profesională

Perioada **Mai 2017 – Prezent**
Funcția sau postul ocupat **Traducator autorizat**
Numele și adresa angajatorului **S.C. Termia Proiect S.R.L.**
Tipul activității sau sectorul de activitate **Traduceri**

Perioada **Iunie 2016 – Februarie 2017**
Funcția sau postul ocupat **Consilier relații clienți**
Numele și adresa angajatorului **Webhelp Romania**
Tipul activității sau sectorul de activitate **Serviciu clienți**

Perioada **Septembrie 2010 – Iunie 2016**
Funcția sau postul ocupat **Profesoară de limba franceză și limba spaniolă**
Activități și responsabilități principale **Activități de predare a limbii franceze și a limbii spaniole, activități extrașcolare cu elevii claselor V – XII**
Numele și adresa angajatorului **Colegiul Național „Garabet Ibrăileanu” Iași/ Liceul Teoretic „Dimitrie Cantemir”, Iași/Colegiul Național „Costache Negruzzi” Iași/Colegiul Național „Emil Racoviță” Iași**
Tipul activității sau sectorul de activitate **Educație/învățământ**

Perioada **Septembrie 2008 – August 2010**
Funcția sau postul ocupat **Profesoară de limba spaniolă**
Activități și responsabilități principale **Activități de predare a limbii spaniole, activități extrașcolare cu elevii claselor V-VIII și X**
Numele și adresa angajatorului **Liceul Teoretic „Dimitrie Cantemir”, Iași**
Tipul activității sau sectorul de activitate **Educație/învățământ**

| | |
|--|--|
| Perioada | Martie 2007 – Iunie 2007 |
| Funcția sau postul ocupat | Agent telemarketing în limba franceză |
| Activități și responsabilități principale | Realizarea de sondaje telefonice în limba franceză în Franța și Magreb. |
| Numele și adresa angajatorului | XL World |
| Tipul activității sau sectorul de activitate | Telemarketing |
| Perioada | Ianuarie 2006 – August 2006 |
| Funcția sau postul ocupat | Profesoară de limba spaniolă |
| Activități și responsabilități principale | Activități de predare a limbii spaniole, activități extrașcolare cu elevii claselor IX-XII |
| Numele și adresa angajatorului | Palatul Copiilor, Iași |
| Tipul activității sau sectorul de activitate | Educație/învățământ |
| Educație și formare | |
| Perioada | Octombrie 2017 – prezent |
| | Doctorand - Școala Doctorală de Studii Filologice – Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” Iași Titlul tezei : <i>Elena Văcărescu scriitoarea</i> |
| Perioada | 2010 – 2012 |
| Calificarea/diploma obținută | Diplomă de Master – Limbi și Literaturi Străine (Limba Spaniolă) Diplomă obținută în februarie 2016 |
| Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite | - Cursuri și seminarii de limba spaniolă, de literatură și civilizație latino-americană. - Tema de disertație: <i>Tiempo, espacio y laberinto en los relatos de Jorge Luis Borges</i> |
| Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare | Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” Iași, România, Facultatea de Litere |
| Nivelul în clasificarea națională sau internațională | Națională |
| Perioada | Octombrie 2001 – Iunie 2005 |
| Calificarea / diploma obținută | Diplomă de Licență, specializarea franceză - spaniolă |
| Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite | - Cursuri și seminarii ce au favorizat descoperirea și cercetarea în domeniul literaturii franceze din Evul Mediu și până în zilele noastre, precum și cercetarea privind diverse aspecte ale limbii franceze și spaniole - Cercetare despre « Sistemul personajelor în romanele sociale ale lui Victor Hugo », concretizată în lucrarea de licență prezentată în fața unei comisii |
| Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare | Universitatea „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, România, Facultatea de Litere |
| Nivelul în clasificarea națională sau internațională | Națională |
| Perioada | Septembrie 1997 - Iulie 2001 |
| Calificarea / diploma obținută | Diplomă de Bacalaureat |
| Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite | Studii filologice: ore de limba română, franceză și engleză intensiv, latină, istorie, geografie etc. |
| Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare | Liceul Teoretic „Alexandru Ioan Cuza” Iași |
| Nivelul în clasificarea națională sau internațională | Națională |

Aptitudini și competențe personale

Certificări

02 februarie – 10 martie 2021
Curs de FORMATOR furnizat de EURO BEST TEAM S.R.L. București

Aprilie – mai 2015
Evaluator DELE nivel A1-A2/nivel A2-B1 pentru elevi

Burse și mobilități

01 septembrie 2019 – 31 ianuarie 2020
Bursa Guvernului Francez pentru studii la Universitatea din Tours, Franța

Septembrie – Decembrie 2019
Bursă AUF (Agence Universitaire de la Francophonie) acordată prin CEREFREA Villa Noël (Centre Regional Francophone de Recherches Avancées en Sciences Sociales) București, pentru studii la Universitatea din Tours, Franța

Februarie – Aprilie 2018
Bursă Erasmus la Universitatea din Angers, Franța

14 – 25 octombrie 2013
Mobilitate Individuală Comenius la Centrul de Lingvistică Aplicată din Besançon, Franța
Diplomă de Participare la cursul de formare pentru profesori de limba franceză (*Enseigner le FLE (6-14 ans)*)

Iunie – Iulie 2004
Bursă de vară pentru studiul limbii neogrecești, la Universitatea Națională și Capodistriană din Atena, Grecia

August – Septembrie 2003
Bursă de vară pentru studiul limbii neogrecești, la Universitatea Aristotel din Tesalonica, Grecia

Participări la simpozioane

- *Interculturalia, Colloque International pour les Jeunes Chercheurs*, Ediția a patra : Transculturalité et confinements culturels, 14 – 15 mai 2021, Iași, România.
Comunicare cu titlul : *L'exil imposé et le confinement créateur d'Hélène Vacaresco.*
- Simpozionul Național **Memorialistica românească: între documentul istoric și obiectul estetic**, ediția a cincea, organizat de Institutul de Filologie Română „A. Philippide” și de Asociația Culturală „A. Philippide”, la Filiala din Iași a Academiei Române, 13 – 14 iunie 2019
Comunicare cu titlul : **Elena Văcărescu și amintirile regale.**
- Simpozionul internațional anual al Institutului de Filologie Română „A. Philippide”, a XVII-a ediție, cu titlul „**1918 – 2018. Limba și cultura română – structuri fundamentale ale identității naționale: evaluări, perspective**”, Iași, 26 septembrie 2018, organizat în colaborare cu Asociația Culturală „A. Philippide”, la Filiala din Iași a Academiei Române.
Comunicarea cu titlul : **Elena Văcărescu, o ambasadoare a sufletului românesc.**
- Simpozionul național **Memorialistica românească: între documentul istoric și obiectul estetic (receptarea Marii Uniri și a Primului Război Mondial)**, ediția a patra, organizat de Institutul de Filologie Română „A. Philippide” și de Asociația Culturală „A. Philippide”, la Filiala din Iași a Academiei Române, 27 – 28 iunie 2018.
Comunicarea cu titlul : **Elena Văcărescu între Franța și România.**
- Simpozionul național cu participare internațională „Dimitrie Cantemir și Vocația Europeană a Gândirii Românești”, Iași, 28 octombrie 2016.
Comunicarea cu titlul : *Grotesque et sublime chez les personnages de L'homme qui rit.*

- Articole publicate
- **Elena Văcărescu între Franța și România**, în *Memorialistica românească : teorie și istorie literară*, Marius – Radu Clim, Ofelia Ichim, Doris Mironescu, Ioana Repciuc (editori), Editura Tracus Arte, București, 2020, p. 419.
 - *Réécriture le folklore : Hélène Vacaresco et le Rhapsode de la Dâmbovița*, în *Acta Iassyensia Comparationis*, 26 (2/2020), Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza” Iași, p. 123.
 - **Elena Văcărescu, o ambasadoare a sufletului românesc**, în *1918 – 2018 Limba și cultura română, structuri fundamentale ale identității naționale : evaluări, perspective*, Ofelia Ichim (coordonator), Marius – Radu Clim, Ofelia Ichim, Veronica Olariu, Alina – Mihaela Pricop, Ioana Repciuc (editori), Editura Tracus Arte, București, 2019, p. 395. Volum indexat Clarivate Analytics.
 - *Grotesque et sublime chez les personnages de L’homme qui rit*, în *Simpozionul național cu participare internațională „Dimitrie Cantemir și Vocația Europeană a Gândirii Românești”*, Editura Vasiliana '98, Iași, 2016.

Limba(i) străină(e) cunoscută(e)

Autoevaluare

Nivel european (*)

Limba franceză

Limba spaniolă

Limba engleză

| Înțelegere | | | | Vorbire | | | | Scriere | |
|------------|-------------------------|--------|-------------------------|----------------------------|-------------------------|--------------|-------------------------|------------------|-------------------------|
| Ascultare | | Citire | | Participare la conversație | | Discurs oral | | Exprimare scrisă | |
| C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat |
| C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat | C2 | Utilizator experimentat |
| B2 | Utilizator independent | B2 | Utilizator independent | B2 | Utilizator independent | B2 | Utilizator independent | B2 | Utilizator independent |

(*) [Nivelul Cadrelor Europene Comune de Referință Pentru Limbi Străine](#)

Competențe și abilități sociale

Competențe de comunicare - dovedite prin orele de predare și de operator call-center
 Competențe de relaționare și empatie
 Competențe de înțelegere a diferitelor culturi și capacitatea de adaptare în diferite spații culturale

Competențe și aptitudini organizatorice

Competențe de organizare a diferitelor evenimente și proiecte/activități școlare și extrașcolare – lecții deschise, cercuri pedagogice, concursuri școlare, serbări, excursii, proiecte umanitare etc.
 Competențe de lucru în echipă, rigoare, spirit metodic
 Competențe de evaluare a activității cadrelor didactice, precum și a activităților derulate în școală (prin rapoarte de activitate, fișe de evaluare etc.)

Competențe și aptitudini de utilizare a calculatorului

Competențe TIC – Word, Power Point, Excel; prezentări, comunicare online, slide-show, filmulețe.

Data:
05 iunie 2022

Semnătura: